

Octobre 1865

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Bulletin des lois, décrets et ordonnances du canton de Berne**

Band (Jahr): **4 (1865)**

PDF erstellt am: **17.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

18 juillet,
27 sept.
1865.

Le Conseil fédéral décrète :

L'arrêté fédéral ci-dessus sera mis à exécution.
Berne, le 20 juillet 1865.

Le Président de la Confédération,
SCHENK.

Le Chancelier de la Confédération,
SCHIESS.

LE CONSEIL-EXÉCUTIF DU CANTON DE BERNE

ARRÊTE :

La concession et l'arrêté fédéral ci-dessus seront
insérés au Bulletin des lois.

Berne, le 27 septembre 1865.

Au nom du Conseil-exécutif :

Le Président,

P. MIGY.

Le Secrétaire d'Etat,

DR. TRÆCHSEL.

20 octobre
1865.

ARRÊTÉ

concernant

la création de Commissions de surveillance pour
les Etablissements pénitentiaires de Berne,
Porrentruy et Thorberg.

LE CONSEIL-EXÉCUTIF DU CANTON DE BERNE,

Sur la proposition de la Direction de la justice et
de la police,

ARRÊTE :

20 octobre
1865.

Art. 1^{er}. La Direction de la justice et de la police est autorisée à instituer des commissions de surveillance spéciales, de 3 à 5 membres, pour chacun des trois établissements pénitentiaires de Berne, Porrentruy et Thorberg.

Art. 2. Chacune de ces commissions surveillera en général l'établissement confié à ses soins, ainsi que la gestion de l'intendant et de tous les fonctionnaires dans les diverses branches de leur service, en se conformant à l'instruction qui sera émise par la Direction de la justice et de la police.

Art. 3. Le présent arrêté sera inséré au Bulletin des lois.

Berne, le 20 octobre 1865.

Au nom du Conseil-exécutif :

Le Président,

P. MIGY.

Le Secrétaire d'Etat,

Dr. TRÆCHSEL.

ARRÊTÉ

portant

30 octobre
1865.

suppression du Bureau d'ohmgeld de Thoren.

LE CONSEIL-EXÉCUTIF DU CANTON DE BERNE,

Considérant que le bureau d'ohmgeld de Thoren, district de Schwarzenbourg, a perdu toute son impor-

30 octobre 1865. tance par suite des changements survenus dans la direction du trafic;

Faisant application de l'art. 19 de la loi du 28 mars 1860 sur les traitements,

ARRÊTE :

Le bureau d'ohmgeld de Thoren est supprimé à dater de la fin de la présente année.

L'administration de l'ohmgeld est chargée de l'exécution du présent arrêté, qui sera inséré au Bulletin des lois.

Berne, le 30 octobre 1865.

Au nom du Conseil-exécutif :

Le Président,

P. MIGY.

Le Secrétaire d'Etat,

Dr. TRÆCHSEL.

4 novembre
1865.

ORDONNANCE

sur

**l'inscription des Naissances aux registres
des baptêmes.**

LE CONSEIL-EXÉCUTIF DU CANTON DE BERNE,

Voulant donner aux registres des baptêmes, comme registres de l'état civil, une plus grande autorité et en faciliter la tenue régulière aux pasteurs et curés,